

DIARI

LANGUE FRANÇAISE

Créé par

Mariano Di Nardo | Simona Ercolani | Angelo Pastore

EPISODE 2.05

"Episode #5"

Alors qu'Arianna est victime d'intimidation sur les réseaux sociaux, Dani perd confiance en ses talents de danseur. Isa se demande si elle prend la bonne décision avec Roby.

Écrit par:

Simona Ercolani | Livia Cruciani | Mariano Di Nardo | Angelo Pastore

Réalisé par:

Alessandro Celli

Date de la première:

14.09.2023 (IT)

13.10.2023 (WW)



This is a transcription of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLIX.com. We are not affiliated with any other entity or service.

FOR EDUCATIONAL USE ONLY
NOT TO BE DUPLICATED WITHOUT PERMISSION.

The sale, copying, reproduction or exploitation of any portion of this material in any form, by any means or in any media, is strictly prohibited. Distribution or disclosure of this material to unauthorized persons is also prohibited. Disposal of this material does not alter any of the restrictions set forth above.

N

DIARI is a Netflix Original Series

Membres de la distribution

Andrea Arru	...	Pietro
Flavia Leone	...	Livia
Sofia Nicolini	...	Isabel
Liam Nicolosi	...	Giulio
Biagio Venditti	...	Daniele
Pietro Sparvoli	...	Mirko
Francesca La Cava	...	Arianna
Frederica Franzellitti	...	Monica
Emily Shaqiri	...	Katia
Fiamma Parente	...	Bianca
Lorenzo Nicolò	...	Silverio
Ismaelchrist Carlotti	...	Manuel
Gabriele Taurisano	...	Roby
Martina Frosini	...	Sara
Kevin Castillo	...	Kevin Mad Dogs
Matteo Uboldi	...	Emanuele X-Mob
Andrej De Guia	...	Carlo X-Mob
Barbara De Benedictis	...	Nina X-Mob
Edoardo Giorgio Calamici	...	Luca
Matteo Bramato	...	Giudice 1
Marco Bramato	...	Giudice 2
Viola Sartoretto	...	Emma
Gianluigi Calvani	...	Prof. Inglese
Stella Rotondaro	...	Prof. Matematica
Daniela Vitullo	...	Prof. Italiano
Robert Madison	...	Prof. Educazione Fisica
Alessandro Procoli	...	Preside
Danila Stalteri	...	Caterina
Sara Zanier	...	Mamma Pietro
Luca Scapparone	...	Papà Pietro
Francesco Simon	...	Papà Giulio
Chiara Ricci	...	Mamma Livia
Marina Paterna	...	Mamma Katia

1

00:00:11,120 --> 00:00:12,280
COLLÈGE GALILÉE

2

00:00:31,920 --> 00:00:33,640
Ils ne se quittent plus.

3

00:00:36,280 --> 00:00:37,960
... il est revenu en classe.

4

00:00:38,040 --> 00:00:40,160
- Alors, je suis sortie..
- Salut.

5

00:00:40,240 --> 00:00:41,480
- Salut, Dani.
- Salut.

6

00:00:43,200 --> 00:00:44,080
Mais...

7

00:00:44,960 --> 00:00:47,120
C'est la chanson que j'écoutais !

8

00:00:49,280 --> 00:00:50,600
SALLE POLYVALENTE

9

00:01:01,200 --> 00:01:02,960
Les Xmob. Ils déchirent !

10

00:01:07,440 --> 00:01:08,920
Bon, on en reste là.

11

00:01:11,200 --> 00:01:13,840
La choré est au point.
On reprendra demain.

12

00:01:15,120 --> 00:01:16,040

C'était ouf.

13

00:01:16,640 --> 00:01:18,160

Et la salle déchire.

14

00:01:20,800 --> 00:01:23,600

Vous aviez pas
de salle polyvalente à Marina Piccola ?

15

00:01:28,360 --> 00:01:29,560

Merci !

16

00:01:33,320 --> 00:01:35,640

C'est quoi leur souci, à Marina Grande ?

17

00:02:20,280 --> 00:02:21,880

AG3NDA

18

00:02:25,360 --> 00:02:28,400

NOVEMBRE

29 SEMAINES AVANT LES EXAMENS

19

00:02:31,040 --> 00:02:33,600

LUNDI

20

00:02:33,680 --> 00:02:35,840

Ce sont de gros frimeurs.

21

00:02:35,920 --> 00:02:38,320

Mais c'est la seule troupe de l'île.

22

00:02:38,400 --> 00:02:41,720

- Ils sont si balèzes que ça ?

- Ouais, quand même.

23

00:02:42,800 --> 00:02:44,280
Tu parles des Xmob ?

24

00:02:44,880 --> 00:02:46,160
Oui. Pourquoi ?

25

00:02:46,240 --> 00:02:47,680
Ce sont des amis de Roby.

26

00:02:48,360 --> 00:02:49,480
Enfin, des amis...

27

00:02:50,280 --> 00:02:53,360
Je connais Emanuele du primaire,
mais on s'est jamais entendus.

28

00:02:53,440 --> 00:02:54,720
Il a un peu trop...

29

00:02:54,800 --> 00:02:55,720
la grosse tête.

30

00:02:56,920 --> 00:02:58,680
Elle l'a bien cerné.

31

00:02:59,880 --> 00:03:01,760
J'y vais, je t'écris plus tard.

32

00:03:10,680 --> 00:03:12,200
Ils sont pas mignons ?

33

00:03:12,280 --> 00:03:13,360
Adorables.

34

00:03:13,960 --> 00:03:15,160

Deux tourtereaux.

35

00:03:15,240 --> 00:03:17,040

- Arrêtez.
- Pourquoi ?

36

00:03:17,120 --> 00:03:19,320

Je vous déclare "couple de l'année".

37

00:03:20,240 --> 00:03:23,520

- Il se fait tard, on va en cours ?
- Allons-y.

38

00:03:24,680 --> 00:03:25,800

"Roby !"

39

00:03:25,880 --> 00:03:28,000

"Oh, Isa. Tu es si belle."

40

00:03:31,040 --> 00:03:33,720

- Il joue même au basket.
- Pas aussi bien que moi.

41

00:03:33,800 --> 00:03:35,480

- Le joli couple !
- Salut.

42

00:03:35,560 --> 00:03:36,560

- Coucou.
- Salut.

43

00:03:38,640 --> 00:03:40,200

Tu as de la chance.

44

00:03:40,280 --> 00:03:42,320

Roby est doux, gentil, mignon.

45

00:03:43,240 --> 00:03:45,160
Une perle rare à Marina Grande.

46

00:03:48,000 --> 00:03:52,080
En plus, il a beaucoup
d'amis dans cette école.

47

00:03:52,720 --> 00:03:55,480
Dis-moi, où tu veux en venir ?

48

00:03:56,880 --> 00:03:57,920
Les Xmob.

49

00:03:59,400 --> 00:04:01,640
Si on allait leur parler, toi et moi ?

50

00:04:01,720 --> 00:04:04,080
Quoi ? Tu ne lâches rien.

51

00:04:04,160 --> 00:04:05,880
Allez, Isabel. Ça te coûte quoi ?

52

00:04:05,960 --> 00:04:07,600
Pourquoi tu persistes ?

53

00:04:08,320 --> 00:04:11,360
Je sais que ce sont
les pires humains du monde,

54

00:04:11,440 --> 00:04:12,720
mais ils assurent.

55

00:04:13,240 --> 00:04:14,440
Et je veux danser.

56

00:04:14,520 --> 00:04:18,360
Maintenant que tu sors avec Roby,
ils pourraient t'écouter.

57
00:04:18,440 --> 00:04:19,320
Bien sûr...

58
00:04:20,000 --> 00:04:21,200
je vais y réfléchir.

59
00:04:21,720 --> 00:04:22,760
Merci.

60
00:04:22,840 --> 00:04:25,280
- Bonjour, les jeunes.
- Bonjour.

61
00:04:37,480 --> 00:04:38,480
Salut !

62
00:04:38,560 --> 00:04:39,520
Salut.

63
00:04:39,600 --> 00:04:40,920
Salut, copine de Roby.

64
00:04:41,520 --> 00:04:43,920
J'ai un nom, en fait. C'est Isabel.

65
00:04:44,000 --> 00:04:45,800
Fougueuse, ta copine, hein ?

66
00:04:45,880 --> 00:04:49,120
Désolé d'interrompre votre répétition.

67
00:04:49,200 --> 00:04:50,040

- Mais...
- Quoi ?

68

00:04:50,680 --> 00:04:52,360
Je voudrais vous faire une démo.

69

00:04:53,040 --> 00:04:55,040
Tu veux danser avec nous ?

70

00:04:55,120 --> 00:04:56,800
Non, sérieux. Trop drôle.

71

00:04:56,880 --> 00:04:59,440
- Pardon ?
- Tu plaisantes, j'espère ?

72

00:05:00,160 --> 00:05:02,160
- Non. Pourquoi ?
- Regarde-toi !

73

00:05:02,240 --> 00:05:03,120
Hé !

74

00:05:03,200 --> 00:05:06,720
Ça suffit.
On a la battle vendredi. On devrait...

75

00:05:06,800 --> 00:05:08,880
On danse pas
avec les nuls de Marina Piccola.

76

00:05:08,960 --> 00:05:10,360
Vous êtes sérieux ?

77

00:05:12,280 --> 00:05:13,800
Viens, ça sert à rien.

78

00:05:33,120 --> 00:05:33,960

Ça va mieux ?

79

00:05:34,760 --> 00:05:35,600

Oui.

80

00:05:36,120 --> 00:05:38,080

Ce sont que des crétins.

81

00:05:39,520 --> 00:05:40,600

Je sais, mais...

82

00:05:40,680 --> 00:05:41,600

Mais quoi ?

83

00:05:42,840 --> 00:05:46,360

Je vais paraître bête,
mais ils doivent me voir danser.

84

00:05:47,360 --> 00:05:51,400

Je peux peut-être demander à Roby
de leur parler et montrer ta vidéo.

85

00:05:52,280 --> 00:05:53,360

Non merci, ça ira.

86

00:05:54,120 --> 00:05:55,200

Je trouverai un moyen.

87

00:05:55,880 --> 00:05:57,480

Ça se passe bien avec lui ?

88

00:05:58,800 --> 00:06:00,240

C'est comme tu l'as dit.

89

00:06:01,160 --> 00:06:03,040
Il est mignon, gentil, doux.

90

00:06:04,160 --> 00:06:05,640
Très attentionné.

91

00:06:05,720 --> 00:06:06,840
Mais ?

92

00:06:06,920 --> 00:06:09,000
Y a pas de "mais", je l'aime bien.

93

00:06:09,520 --> 00:06:11,880
Je pensais juste qu'avoir un copain

94

00:06:12,480 --> 00:06:13,800
serait plus spécial.

95

00:06:14,360 --> 00:06:16,320
J'ai regardé trop de films romantiques.

96

00:06:18,280 --> 00:06:20,920
C'était comme ça
pour toi et Nico au début ?

97

00:06:22,200 --> 00:06:25,000
Tu veux dire
que tout était rose dès le début ?

98

00:06:27,400 --> 00:06:29,000
Pas dès le début, non.

99

00:06:29,640 --> 00:06:32,120
Je me remettais de ma rupture avec Mirko.

100

00:06:33,720 --> 00:06:35,120

Puis ça s'est amélioré.

101

00:06:35,200 --> 00:06:36,280
Et c'était bien.

102

00:06:37,320 --> 00:06:40,040
C'était ce dont j'avais besoin
pour l'oublier.

103

00:06:41,200 --> 00:06:42,400
Mais vous avez rompu.

104

00:06:43,000 --> 00:06:45,360
L'amour comme au cinéma
n'existe peut-être pas.

105

00:06:46,000 --> 00:06:48,160
Si Roby te rend heureuse, profite.

106

00:06:49,160 --> 00:06:52,000
Surtout sans "Mirko"
qui te barre la route.

107

00:06:53,760 --> 00:06:54,600
Non.

108

00:06:55,280 --> 00:06:56,520
Il n'y a pas de "Mirko".

109

00:06:57,560 --> 00:06:59,040
Juste mes stupides doutes.

110

00:07:01,400 --> 00:07:04,680
Ça fait du bien de parler.
Tu es toujours si sage.

111

00:07:05,640 --> 00:07:07,080
Je dois y aller.

112
00:07:07,160 --> 00:07:09,520
Tu veux pas que je demande
à Roby pour les Xmob ?

113
00:07:10,120 --> 00:07:11,000
Non, vraiment.

114
00:07:11,600 --> 00:07:12,480
D'accord.

115
00:07:12,560 --> 00:07:13,960
- À plus.
- À plus, Isa.

116
00:07:20,080 --> 00:07:23,280
Dit comme ça, ça a l'air facile.

117
00:07:25,760 --> 00:07:27,640
Mirko m'a vraiment blessé.

118
00:07:28,560 --> 00:07:29,960
Mais on s'en remet.

119
00:07:30,040 --> 00:07:31,320
Pas complètement,

120
00:07:32,080 --> 00:07:33,320
mais plus ou moins.

121
00:07:42,960 --> 00:07:45,560
MARDI

122
00:07:50,560 --> 00:07:51,880

Regardez qui voilà !

123
00:07:51,960 --> 00:07:52,840
Salut, toi.

124
00:07:59,000 --> 00:08:00,120
Ça va ?

125
00:08:01,840 --> 00:08:02,720
Oui.

126
00:08:03,400 --> 00:08:04,760
Sara, pourquoi tu demandes ?

127
00:08:04,840 --> 00:08:06,040
Tu ne vois pas ?

128
00:08:06,640 --> 00:08:08,200
Elle va clairement bien.

129
00:08:09,240 --> 00:08:11,000
Elle se fait une jolie coiffure.

130
00:08:11,520 --> 00:08:14,000
T'en as pas marre de copier les autres ?

131
00:08:15,560 --> 00:08:16,920
Et ces vêtements,

132
00:08:17,720 --> 00:08:19,480
ils ne te vont pas très bien.

133
00:08:20,320 --> 00:08:21,880
Tu devrais faire du sport.

134

00:08:24,280 --> 00:08:25,760
Mais ne t'inquiète pas.

135

00:08:25,840 --> 00:08:27,520
Personne te regarde de toute façon.

136

00:08:57,640 --> 00:08:58,840
Tu es vraiment nul.

137

00:08:59,960 --> 00:09:01,640
Allez, ça suffit.

138

00:09:01,720 --> 00:09:02,640
Excuse-toi.

139

00:09:02,720 --> 00:09:03,560
De quoi ?

140

00:09:04,160 --> 00:09:06,400
Il voulait notre avis, il l'a eu.

141

00:09:06,920 --> 00:09:09,320
- La troupe a dit non.
- Encore ?

142

00:09:09,400 --> 00:09:11,240
- Baisse ta main.
- Me touche pas.

143

00:09:11,320 --> 00:09:12,880
Tu me cherches ?

144

00:09:14,240 --> 00:09:15,760
Pietro, s'il te plaît.

145

00:09:15,840 --> 00:09:17,000

Tu plaisantes ?

146

00:09:17,600 --> 00:09:19,240
Ils se prennent pour qui ?

147

00:09:20,200 --> 00:09:21,920
On te veut pas chez nous.

148

00:09:22,880 --> 00:09:24,520
Et on veut pas de vous ici.

149

00:09:25,560 --> 00:09:27,400
On veut pas de vous à Marina Grande.

150

00:09:33,040 --> 00:09:34,120
Oublie, viens.

151

00:09:34,640 --> 00:09:35,520
Allez.

152

00:09:36,280 --> 00:09:37,240
On se tire.

153

00:09:38,880 --> 00:09:41,760
Retournez dans votre village de pêcheurs.

154

00:09:57,400 --> 00:09:59,760
Dani, je crois qu'ils sont juste jaloux.

155

00:09:59,840 --> 00:10:00,960
C'est clair.

156

00:10:01,040 --> 00:10:04,120
Tu n'as rien à prouver à personne.

157

00:10:04,720 --> 00:10:06,200
Ils me trouvent nul.

158
00:10:06,280 --> 00:10:09,160
- C'est faux.
- Bien sûr, Isa. Tu es mon amie.

159
00:10:09,240 --> 00:10:11,320
Vous tenez à moi, mais j'ai pas assuré.

160
00:10:11,400 --> 00:10:13,000
Tu crois ces abrutis ?

161
00:10:13,080 --> 00:10:15,000
Arrêtez, tout est ma faute.

162
00:10:15,080 --> 00:10:17,600
Je sais pas danser.
J'aurais dû faire mieux, d'accord ?

163
00:10:17,680 --> 00:10:20,680
Tu sais qu'ils le font exprès, j'espère ?

164
00:10:21,360 --> 00:10:23,000
Tout le monde me regardait

165
00:10:23,800 --> 00:10:25,680
- et se moquait de moi.
- Non !

166
00:10:28,400 --> 00:10:31,880
Je veux plus jamais danser.
C'était trop humiliant.

167
00:10:33,400 --> 00:10:35,200
- Tu vas où ?
- Dani !

168

00:10:43,080 --> 00:10:45,240
MERCREDI

169

00:10:45,920 --> 00:10:51,600
Finissez les exercices et remplissez
les pages 126 et 127, d'accord ?

170

00:10:51,680 --> 00:10:52,520
- Oui.
- Bien.

171

00:10:52,600 --> 00:10:54,360
- Au revoir.
- Au revoir.

172

00:10:57,560 --> 00:11:01,480
1 NOTIFICATION - À L'INSTANT
@ANONIMUS345 A LAISSÉ UN COMMENTAIRE

173

00:11:02,080 --> 00:11:08,120
LES BALEINES, ÇA RESTE DANS L'OCÉAN,
ÇA NE POSE PAS

174

00:11:09,960 --> 00:11:10,960
C'est qui ?

175

00:11:13,040 --> 00:11:14,120
Je ne sais pas.

176

00:11:18,080 --> 00:11:19,400
Les gars...

177

00:11:19,480 --> 00:11:20,880
- Ari, tu vas où ?
- Pardon.

178

00:11:22,040 --> 00:11:23,280
Qu'est-ce qu'elle a ?

179

00:11:23,360 --> 00:11:26,480
Un type a écrit un commentaire méchant
sous sa photo.

180

00:11:30,120 --> 00:11:31,480
C'est un troll.

181

00:11:33,560 --> 00:11:36,120
Pourquoi se soucie-t-elle
de l'avis d'un troll ?

182

00:11:37,200 --> 00:11:39,000
- Un troll ?
- Oui.

183

00:11:43,280 --> 00:11:45,680
D'accord, mais l'avis des autres compte.

184

00:11:45,760 --> 00:11:47,320
Même celui des inconnus ?

185

00:11:47,840 --> 00:11:50,160
Celui d'un lâche anonyme comme lui ?

186

00:11:50,240 --> 00:11:52,720
Tout le monde le voit
et pourrait se faire des idées.

187

00:11:53,240 --> 00:11:56,640
Et si quelqu'un est blessé,
c'est comme ça. On ne peut rien y faire.

188

00:11:57,400 --> 00:12:01,160

Sérieux ? Le Dani que je connais
aurait dit le contraire.

189

00:12:01,760 --> 00:12:02,760
Tout va bien ?

190

00:12:03,800 --> 00:12:05,280
Oui, ça va.

191

00:12:08,040 --> 00:12:10,280
En fait, je suis toujours
contrarié pour hier.

192

00:12:11,080 --> 00:12:12,320
Parfait, alors.

193

00:12:36,120 --> 00:12:39,000
Merci, c'est tout pour aujourd'hui.

194

00:12:41,360 --> 00:12:42,240
Au revoir.

195

00:12:42,320 --> 00:12:44,320
Dis, tu n'es pas fâché, si ?

196

00:12:45,280 --> 00:12:46,680
Allez, détends-toi.

197

00:12:48,040 --> 00:12:49,560
Attends la revanche.

198

00:12:56,960 --> 00:12:58,920
Ça y est, t'es accro ?

199

00:12:59,600 --> 00:13:02,280
Oui, mais pas aux réseaux sociaux.

À ton amie.

200

00:13:04,320 --> 00:13:05,880
Je lui écris sans arrêt.

201

00:13:06,520 --> 00:13:10,040
- J'envoie des photos, des vocaux.
- Et elle ?

202

00:13:11,080 --> 00:13:12,120
Elle, en réalité...

203

00:13:13,560 --> 00:13:15,160
Elle tarde à répondre.

204

00:13:15,240 --> 00:13:16,760
Elle m'écrit peu.

205

00:13:18,240 --> 00:13:19,760
Tu trouves ça normal ?

206

00:13:21,920 --> 00:13:25,360
Du Isabel tout craché :
suis-moi, je te fais.

207

00:13:26,680 --> 00:13:28,800
D'accord, tu la connais bien.

208

00:13:29,840 --> 00:13:30,840
Je te fais confiance.

209

00:13:32,120 --> 00:13:33,560
Je serai moins collant.

210

00:13:38,800 --> 00:13:39,760
Mais comment ?

211

00:13:40,280 --> 00:13:43,240

Elle est si belle !

Et elle assure au basket.

212

00:13:44,440 --> 00:13:45,800

Elle est parfaite.

213

00:13:48,520 --> 00:13:50,120

Tout ça, c'est grâce à toi.

214

00:13:52,320 --> 00:13:55,880

T'es peut-être pas le meilleur au basket,
mais t'es un vrai ami.

215

00:13:56,520 --> 00:13:57,600

Dégage !

216

00:14:08,560 --> 00:14:11,440

JEUDI

217

00:14:12,880 --> 00:14:13,840

Essayons.

218

00:14:13,920 --> 00:14:15,560

Le voilà ! Il arrive.

219

00:14:18,320 --> 00:14:19,280

Salut, Daniele !

220

00:14:20,240 --> 00:14:21,480

Attends.

221

00:14:22,920 --> 00:14:25,520

- Vous voulez quoi ?

- On t'attendait.

222

00:14:25,600 --> 00:14:27,000
Allez, dis-lui.

223

00:14:27,080 --> 00:14:29,280
On a été durs avec toi l'autre jour.

224

00:14:29,360 --> 00:14:32,400
Disons... que tu as du potentiel.

225

00:14:33,120 --> 00:14:34,200
Merci.

226

00:14:35,240 --> 00:14:36,800
C'est Roby, c'est ça ?

227

00:14:36,880 --> 00:14:40,040
Non, écoute, je serai bref.
Je déteste demander service.

228

00:14:40,560 --> 00:14:43,800
Comme tu le sais,
les MadDogs seront sur l'île demain.

229

00:14:43,880 --> 00:14:46,160
- T'es au courant, non ?
- Oui. Et ?

230

00:14:46,240 --> 00:14:47,800
Ils nous ont défiés en battle.

231

00:14:47,880 --> 00:14:50,600
Mais ils sont cinq et on est quatre.

232

00:14:51,160 --> 00:14:53,080
Tu piges ? Il manque quelqu'un.

233

00:14:54,880 --> 00:14:56,960
Il est fou ou il se moque de moi ?

234

00:15:06,640 --> 00:15:07,520
VOIR LE COMMENTAIRE

235

00:15:07,600 --> 00:15:12,520
ANONIMUS345 : QU'EST-CE QU'UNE BALEINE
FAIT À LA CAMPAGNE ?

236

00:15:17,880 --> 00:15:18,880
Il y a un souci ?

237

00:15:20,840 --> 00:15:21,800
Non, rien.

238

00:15:22,760 --> 00:15:24,680
Allez, dis-moi.

239

00:15:25,320 --> 00:15:26,560
Les Xmob...

240

00:15:28,000 --> 00:15:29,760
Ils m'ont demandé de danser avec eux.

241

00:15:31,640 --> 00:15:33,520
Mais c'est génial, non ?

242

00:15:35,200 --> 00:15:37,360
- Mirko, je me sens pas à la...
- Arrête !

243

00:15:38,040 --> 00:15:39,640
Tu as eu ce que tu voulais.

244

00:15:41,760 --> 00:15:44,600

- C'est pas trop tôt pour une battle ?
- T'inquiète.

245

00:15:53,440 --> 00:15:55,160

J'ai peur de me ridiculiser.

246

00:15:56,640 --> 00:15:59,400

Vous m'imaginez, en compétition avec eux ?

247

00:16:00,080 --> 00:16:01,640

Non, je les ferais perdre.

248

00:16:03,600 --> 00:16:06,200

Ce qui ne leur ferait pas de mal, si ?

249

00:16:11,680 --> 00:16:13,000

VOIR LE COMMENTAIRE

250

00:16:13,080 --> 00:16:20,080

ANONIMUS345 : UNE BALEINE AU PRINTEMPS :')

251

00:16:36,160 --> 00:16:38,320

Qu'est-ce que tu as dit aux Xmob ?

252

00:16:38,400 --> 00:16:39,720

Je n'ai pas répondu.

253

00:16:40,760 --> 00:16:43,000

Tant mieux, ils se servent de toi.

254

00:16:43,080 --> 00:16:43,960

C'est clair.

255

00:16:44,040 --> 00:16:46,240

Je pense que tu devrais accepter.

256

00:16:46,320 --> 00:16:47,440

Non.

257

00:16:48,280 --> 00:16:51,120

Rassure-moi,
tu penses pas encore que t'es nul ?

258

00:16:51,200 --> 00:16:53,880

Si tu l'étais, ils t'auraient pas demandé.

259

00:16:53,960 --> 00:16:56,000

Tu voulais pas danser avec eux ?

260

00:16:56,600 --> 00:16:57,520

Si, mais...

261

00:16:58,240 --> 00:17:00,080

S'ils perdent, je serai ravi !

262

00:17:00,160 --> 00:17:01,280

Je le savais !

263

00:17:01,360 --> 00:17:04,120

On parle de toi, là, pas des Xmob.

264

00:17:04,200 --> 00:17:05,200

Mais...

265

00:17:05,280 --> 00:17:08,400

Tu te rappelles quand tu m'as aidé
avec mes chansons pour Tancredi ?

266

00:17:08,480 --> 00:17:11,920

Ça n'a rien à voir.

Tu assurais, tu étais juste timide.

267

00:17:12,000 --> 00:17:13,640
Moi, je suis pas timide.

268

00:17:13,720 --> 00:17:16,520
Je suis nul et en colère,
pour tout vous dire.

269

00:17:16,600 --> 00:17:18,560
Tu as ta chance, pourquoi la gâcher ?

270

00:17:18,640 --> 00:17:20,360
Oui, ça n'a pas de sens.

271

00:17:21,080 --> 00:17:23,360
Bon d'accord, je vais essayer.

272

00:17:23,720 --> 00:17:26,800
DANI : J'AI BIEN RÉFLÉCHI, C'EST D'ACCORD...

273

00:17:28,080 --> 00:17:30,000
D'après vous, ils vont dire quoi ?

274

00:17:33,240 --> 00:17:35,400
Ils ont dû trouver un remplaçant.

275

00:17:38,760 --> 00:17:41,760
EMANUELE : SUPER !
ALORS, TU ES DES NÔTRES !

276

00:17:46,480 --> 00:17:47,400
Tu vois ?

277

00:17:48,280 --> 00:17:49,760
C'est super, Dani.

278

00:17:50,440 --> 00:17:51,680
Super, bien joué.

279

00:17:52,360 --> 00:17:53,520
Je suis ravi pour toi.

280

00:17:54,200 --> 00:17:56,640
- Même si tu sais ce que j'en pense.
- Arrête !

281

00:17:57,280 --> 00:17:58,840
- J'y vais, à plus.
- À plus.

282

00:18:00,960 --> 00:18:04,040
- Bienvenue au club.
- Ouais, enfin.

283

00:18:04,920 --> 00:18:08,320
Peu importe le reste,
je vais danser parce que j'aime ça.

284

00:18:10,320 --> 00:18:11,680
- Viens là.
- Purée !

285

00:18:18,640 --> 00:18:21,840
VENDREDI

286

00:18:33,040 --> 00:18:36,040
- Salut ! Ravi de vous rencontrer.
- Salut.

287

00:18:36,120 --> 00:18:37,400
Nerveux ?

288

00:18:38,000 --> 00:18:38,920
Oui, un peu.

289

00:18:39,000 --> 00:18:41,160
C'est normal, les MadDogs assurent.

290

00:18:42,080 --> 00:18:43,480
Nous aussi, pas vrai ?

291

00:18:44,080 --> 00:18:44,920
Oui !

292

00:18:45,000 --> 00:18:46,760
- Vous connaissez les règles ?
- Oui.

293

00:18:46,840 --> 00:18:48,440
En fait, pas moi.

294

00:18:48,520 --> 00:18:50,520
C'est ta première battle ?

295

00:18:51,160 --> 00:18:53,440
T'inquiète pas.
Vous danserez à tour de rôle.

296

00:18:54,000 --> 00:18:56,560
D'abord une troupe, puis l'autre.

297

00:18:56,640 --> 00:19:00,040
Et à la fin,
les juges et moi choisirons les gagnants.

298

00:19:00,120 --> 00:19:01,000
Compris ?

299

00:19:02,080 --> 00:19:03,600
Bon, les gars. Bonne chance !

300

00:19:05,960 --> 00:19:06,880
Arrête.

301

00:19:07,400 --> 00:19:11,320
On va passer pour des idiots.
Suis-nous et tiens-t'en à la choré, pigé ?

302

00:19:11,400 --> 00:19:12,240
Oui.

303

00:19:46,240 --> 00:19:50,960
ARIANNA : SALUT, TU AURAS
UNE APPLI À ME CONSEILLER POUR COURIR ?

304

00:19:51,040 --> 00:19:53,840
LIVIA : TU TE METS AU JOGGING ?
POURQUOI ?

305

00:19:56,960 --> 00:20:03,960
ARIANNA : C'EST VRAI,
JE SUIS TROP GROSSE !

306

00:20:11,440 --> 00:20:13,000
Bon, commençons.

307

00:20:13,080 --> 00:20:16,120
À ma gauche, on a les Xmob !

308

00:20:21,720 --> 00:20:24,400
Et à ma droite, on a les MadDogs !

309

00:20:28,800 --> 00:20:31,560
Que dire ? Offrez-nous du bon hip-hop

310

00:20:31,640 --> 00:20:33,000
et que les meilleurs gagnent.

311

00:20:54,120 --> 00:20:56,760
Bon sang, cette troupe casse la baraque !

312

00:21:00,440 --> 00:21:02,120
Je vais jamais y arriver.

313

00:22:11,760 --> 00:22:14,720
J'en étais sûr :
ils sont tous meilleurs que moi.

314

00:23:06,240 --> 00:23:09,000
Bon, ça suffit.
Je dois croire en moi.

315

00:23:09,080 --> 00:23:12,600
Je vais tenter ma chance.
Qu'est-ce que j'ai à perdre ?

316

00:23:13,240 --> 00:23:14,760
Je vais tout casser !

317

00:23:46,960 --> 00:23:47,800
Bravo !

318

00:23:47,880 --> 00:23:50,160
Les gars, c'était super !

319

00:23:50,720 --> 00:23:53,600
Notre choix est fait,
on va annoncer notre vote.

320

00:24:04,520 --> 00:24:06,800

- Oui !
- La victoire revient aux Xmob !

321
00:24:08,480 --> 00:24:09,920
Bravo !

322
00:24:10,000 --> 00:24:11,200
Bravo !

323
00:24:11,280 --> 00:24:12,520
Incroyable !

324
00:24:12,600 --> 00:24:14,680
Ils ne s'attendaient pas à perdre.

325
00:24:14,760 --> 00:24:17,280
La prochaine fois,
on les battra chez eux.

326
00:24:17,920 --> 00:24:19,480
Quelle prochaine fois ?

327
00:24:19,560 --> 00:24:21,880
C'était exceptionnel,
il nous manquait quelqu'un.

328
00:24:21,960 --> 00:24:23,360
Tu seras jamais un Xmob.

329
00:24:24,080 --> 00:24:26,040
Va retrouver tes copains
de Marina Piccola !

330
00:24:29,320 --> 00:24:31,360
J'ai entendu ce qu'ils t'ont dit.

331

00:24:32,280 --> 00:24:33,360
Ils ont tort.

332

00:24:33,440 --> 00:24:36,120
Ce sont que de sales opportunistes.

333

00:24:36,200 --> 00:24:38,800
Les gens de Marina Grande
n'apportent rien de bon.

334

00:24:39,600 --> 00:24:41,320
Tu aurais dû les saboter.

335

00:24:42,000 --> 00:24:43,560
Non, je m'en tape.

336

00:24:44,080 --> 00:24:45,640
Je voulais juste danser.

337

00:24:46,240 --> 00:24:47,160
Hé.

338

00:24:47,240 --> 00:24:49,000
- T'as géré aujourd'hui.
- Merci.

339

00:24:49,080 --> 00:24:51,680
J'espère danser
de nouveau avec toi, t'es doué.

340

00:24:54,400 --> 00:24:55,720
- Allez !
- Super, Dani !

341

00:24:55,800 --> 00:24:57,400
On se fiche des Xmob.

342
00:24:58,240 --> 00:24:59,800
Tu as été incroyable !

343
00:24:59,880 --> 00:25:00,880
Un vrai pro !

344
00:25:00,960 --> 00:25:02,160
- Génial !
- Le meilleur !

345
00:25:02,240 --> 00:25:03,160
Bravo !

346
00:25:08,320 --> 00:25:10,840
C'est fou comme les choses changent vite.

347
00:25:11,600 --> 00:25:15,160
Quelques mots suffisent
à mettre plus bas que terre,

348
00:25:15,960 --> 00:25:19,600
à faire croire qu'on est nul
et qu'on doit changer.

349
00:25:22,080 --> 00:25:23,480
- Salut, Dani.
- Arianna ?

350
00:25:24,480 --> 00:25:27,400
Tu étais où ?
Tu sais pas ce que tu as raté !

351
00:25:27,480 --> 00:25:30,000
- Vous avez gagné ?
- Oui, c'était super.

352

00:25:30,600 --> 00:25:32,760
Et toi ? Tu fais quoi ?

353

00:25:33,320 --> 00:25:34,680
Je cherche à maigrir.

354

00:25:34,760 --> 00:25:37,240
Pourquoi ?
Tu es parfaite comme tu es.

355

00:25:37,320 --> 00:25:38,840
Non, c'est faux.

356

00:25:39,800 --> 00:25:41,320
Bon, à plus.

357

00:25:44,160 --> 00:25:45,040
À plus.

358

00:25:49,640 --> 00:25:51,240
C'est quoi, son problème ?

359

00:25:52,960 --> 00:25:57,880
AG3NDA

DIARI



This transcript is for educational use only.
Not to be sold or auctioned.